



PROHLÁŠENÍ O SHODĚ č. 1219 – DPC – 0060

Vydal: INSTITUTO DE CIENCIAS DE LA CONSTRUCCIÓN

EDUARDO TORROJA

C/Serrano Galvache n° 4 28033 Madrid (Španělsko)

Tel. (34) 91 302 04 40 – Fax: (34) 91 302 07 00

http: www.ietcc.csic.es

e-mail: directionetcc.csic.es

Tento dokument deklaruje, že:

Stavební vědecký institut Eduardo Torroja (IETcc) provádí posuzování shody na základě ustanovení uvedeného v kapitole 3 Dokumentu o technické způsobilosti č. 12/0459 (ETA -12/0459 EUROPEAN TECHNICAL APPROVAL)

Obchodní název produktu: **BARRIER 87/1151**

Typologie použití produktu: reagující nátěr na protipožární ochranu ocelových konstrukčních prvků

Vlastník způsobilosti **DITE**: IMPA S.P.A.

Via Crevada 9/E 31020 San Pietro di Feletto (TV) Italia

Za účelem označení CE - IETcc potvrzuje:

1. že zkoušky provedené k technickému posouzení pro koncesi (způsobilosti) **DITE** jsou považovány za výchozí
2. že byla provedena inspekce společnosti a kontrola výroby v závodě
3. že výrobce souhlasil s prováděním každoročního monitorování ze strany IETcc po dobu platnosti tohoto certifikátu
4. že byla s výrobcem uzavřena dohoda o provádění autokontroly výroby v závodě, jak je uvedeno v ETA

Tento dokument je platný až do doby vypršení platnosti dne 28. února 2018 za podmínky, že bude každoroční monitorování vedené IETcc úspěšné a ETA 12/0459 nebude anulován nebo upraven.

Překlad originálu Certifikátu o shodě z italštiny

Česká verze



Miembro de EOTA • EOTA Member

CERTIFICADO DE CONFORMIDAD 1219-DPC-0060

CERTIFICATE OF CONFORMITY 1219 • CPD • 0060

INSTITUTO DE CIENCIAS DE LA CONSTRUCCIÓN EDUARDO TORROJA

C/ Serrano Galvache nº 4 28033 Madrid (España)
Tel: (34) 91 302 04 40 Fax: (34) 91 302 07 00

http://www.ietcc.csic.es
email: direccion@ietcc.csic.es

Este Documento ratifica que:

El Instituto de Ciencias de la Construcción Eduardo Torroja (IETcc) realiza la evaluación de la conformidad de acuerdo con las especificaciones del capítulo 3 del Documento de Idoneidad Técnica nº 12/0459.

This Document confirms that the Instituto de Ciencias Eduardo Torroja (IETcc) has undertaken an evaluation of conformity in relation to the requirements contained in the section 3 of the European Technical Approval 12/0459

Nombre comercial <i>Trade name</i>	BARRIER 87/1151 <i>BARRIER 87/1151</i>
Área genérica y uso del producto de construcción <i>Generic type and use of construction product</i>	Revestimiento reactivo para la protección de elementos constructivos de acero frente al fuego <i>Fire Protective Reactive coating for structural steel</i>
Beneficiario del DITE <i>Holder of ETA</i>	IMPA, S.P.A Via Crevada9/E 31020 San Pietro de Filetto (TV) Italy

Para los fines del marcado CE, el IETcc certifica: <i>The IETcc attests that, for the purposes of CE marking:</i>	<ol style="list-style-type: none"> 1 Que los ensayos realizados para la evaluación técnica de concesión del DITE se han considerado como ensayos iniciales de tipo. <i>Tests carried out as part of the assessment for the ETA, have been considered as initial type testing</i> 2 Que se ha realizado una inspección inicial de la fábrica y del control de producción en fábrica. <i>It has been undertaken an initial inspection of the factory and of the factory production control</i> 3 Que se ha acordado con el fabricante la realización de un seguimiento anual por parte del IETcc durante la vigencia de este Certificado. <i>It has been agreed with the manufacturer that continuous surveillance will be undertaken by the IETcc during the validity of this Certificate</i> 4 Que se ha acordado con el fabricante que éste realizará un autocontrol de la producción en fábrica tal y como se indica en el DITE. <i>It has been agreed with the manufacturer that he will continue to operate a factory production control system as set out in the ETA</i>
---	---

El presente documento tiene como fecha límite de validez el 28 de febrero de 2018, a condición de que el seguimiento anual realizado por el IETcc sea favorable y el DITE 12/0459 no haya sido cancelado o modificado.

This document is valid until 28th February 2018 as long as the surveillance is being undertaken by the IETcc and the above ETA 12/0459 remains valid

Madrid, 14 de marzo de 2013

El Director del Instituto de Ciencias de la Construcción Eduardo Torroja
Ángel Arteaga Iriarte





Impa SpA Via Crevada, 9/E 31020 San Pietro di Feletto (TV), Italy Tel +39 0438 4546 Fax +39 0438 454915
C.F./P.IVA IT 00203360268 R.L. di Treviso 00203360268 cap. soc. € 2.080.000,00 tv. R.E.A. TV 109695
info@impa.it www.impa.it





Miembro de EOTA • EOTA Member

CERTIFICADO DE CONFORMIDAD 1219-DPC-0060

CERTIFICATE OF CONFORMITY 1219 • CPD • 0060

INSTITUTO DE CIENCIAS DE LA CONSTRUCCIÓN EDUARDO TORROJA

C/ Serrano Galvache nº 4 28033 Madrid (España)
Tel: (34) 91 302 04 40 Fax: (34) 91 302 07 00

http://www.ietcc.csic.es
email: direccion@ietcc.csic.es

Este Documento ratifica que:

El Instituto de Ciencias de la Construcción Eduardo Torroja (IETcc) realiza la evaluación de la conformidad de acuerdo con las especificaciones del capítulo 3 del Documento de Idoneidad Técnica nº 12/0459.

This Document confirms that the Instituto de Ciencias Eduardo Torroja (IETcc) has undertaken an evaluation of conformity in relation to the requirements contained in the section 3 of the European Technical Approval 12/0459

Nombre comercial	BARRIER 87/1151
<i>Trade name</i>	<i>BARRIER 87/1151</i>
Área genérica y uso del producto de construcción	Revestimiento reactivo para la protección de elementos constructivos de acero frente al fuego
<i>Generic type and use of construction product</i>	<i>Fire Protective Reactive coating for structural steel</i>
Beneficiario del DITE	IMPA, S.P.A Via Crevada9/E 31020 San Pietro de Filetto (TV) Italy
<i>Holder of ETA</i>	

Para los fines del marcado CE, el IETcc certifica:	1 Que los ensayos realizados para la evaluación técnica de concesión del DITE se han considerado como ensayos iniciales de tipo.
<i>The IETcc attests that, for the purposes of CE marking:</i>	<i>Tests carried out as part of the assessment for the ETA, have been considered as initial type testing</i>
	2 Que se ha realizado una inspección inicial de la fábrica y del control de producción en fábrica.
	<i>It has been undertaken an initial inspection of the factory and of the factory production control</i>
	3 Que se ha acordado con el fabricante la realización de un seguimiento anual por parte del IETcc durante la vigencia de este Certificado.
	<i>It has been agreed with the manufacturer that continuous surveillance will be undertaken by the IETcc during the validity of this Certificate</i>
	4 Que se ha acordado con el fabricante que éste realizará un autocontrol de la producción en fábrica tal y como se indica en el DITE.
	<i>It has been agreed with the manufacturer that he will continue to operate a factory production control system as set out in the ETA</i>

El presente documento tiene como fecha límite de validez el 28 de febrero de 2018, a condición de que el seguimiento anual realizado por el IETcc sea favorable y el DITE 12/0459 no haya sido cancelado o modificado.

This document is valid until 28th February 2018 as long as the surveillance is being undertaken by the IETcc and the above ETA 12/0459 remains valid

Madrid, 14 de marzo de 2013

El Director del Instituto de Ciencias de la Construcción Eduardo Torroja
Ángel Arteaga Iriarte

